

USER MANUAL



expondo.de

BEDIENUNGSANLEITUNG
INSTRUKCJA OBSŁUGI
NÁVOD K POUŽITÍ
MANUEL D'UTILISATION
ISTRUZIONI PER L'USO
MANUAL DE INSTRUCCIONES

PHYSA ROSARIO WHITE

PEDICURE CHAIR

DE	3
EN	4
PL	5
CZ	6
FR	7
IT	8
ES	9

PRODUKTNAME	FUSSPFLEGESTUHL
PRODUCT NAME	PEDICURE CHAIR
NAZWA PRODUKTU	FOTEL PODOLOGICZNY
NÁZEV VÝROBKU	PEDIKÉRSKÉ KŘESLO
NOM DU PRODUIT	FAUTEUIL DE PÉDICURE
NOME DEL PRODOTTO	SEDIA PER PEDICURE
NOMBRE DEL PRODUCTO	SILLA DE PEDICURA
MODELL	PHYSA ROSARIO WHITE
PRODUCT MODEL	
MODEL PRODUKTU	
MODEL VÝROBKU	
MODÈLE	
MODELLO	EXPONDO POLSKA SP. Z O.O. SP. K.
MODELO	
NAME DES HERSTELLERS	
MANUFACTURER NAME	
NAZWA PRODUCENTA	
NÁZEV VÝROBCE	UL. NOWY KISIELIN-INNOWACYJNA 7, 66-002 ZIELONA GÓRA POLAND, EU
NOM DU FABRICANT	
NOME DEL PRODUTTORE	
NOMBRE DEL FABRICANTE	
ANSCHRIFT DES HERSTELLERS	
MANUFACTURER ADDRESS	
ADRES PRODUCENTA	
ADRESA VÝROBCE	
ADRESSE DU FABRICANT	
INDIRIZZO DEL FORNITORE	
DIRECCIÓN DEL FABRICANTE	

TECHNISCHE DATEN

Parameter – Beschreibung	Parameter – Wert
Produktname	Fußpflegestuhl
Modell	PHYSA ROSARIO WHITE
Maximale Belastbarkeit [kg]	200
Länge [cm]	183
Breite [cm]	81
Einstellbereich des Rückenlehnenwinkels [°]	0-60
Einstellbereich des Fußstützenwinkels [°]	0-65
Sitzverstellbereich [cm]	60,5-78,5
Einstellwinkel des Sitzes [°]	0-3
Dicke der Sitzfläche [cm]	10
Neigungswinkel der Sitzfläche [°]	0-360
Gewicht [kg]	59



Gebrauchsanweisung beachten.



HINWEIS! In der vorliegenden Anleitung sind Beispielbilder vorhanden, die von dem tatsächlichen Aussehen das Produkt abweichen können.

Die originale Anweisung ist die deutschsprachige Fassung. Sonstige Sprachfassungen sind Übersetzungen aus der deutschen Sprache.



1. Hebel zum Einstellen des Winkels der Fußstütze
2. Hebel zum Einstellen des Winkels der Rückenlehne
3. Hebel zum Einstellen der Sitzhöhe

Zusammensetzen:

Vor Gebrauch: Führen Sie die korrekte Installation des Produkts durch und platzieren Sie es an der richtigen Stelle.

24.04.2019

A		M6x8	8
C		M8x35	4
C		M10x30	4
D		M8	4



ACHTUNG: Die Explosionszeichnungen von diesem Produkt befinden sich auf der letzte Seite der Bedienungsanleitung S. 10.

ACHTUNG: Überlasten Sie das Gerät nicht. Ein Überschreiten der maximal zulässigen Last kann zu Schäden am Produkt führen. Schütteln Sie das Produkt nicht. Schlagen Sie nicht auf das Produkt. Andernfalls kann die Sitzfläche herunterfallen und der Benutzer dadurch verletzt werden. Setzen Sie das Produkt nicht direkter Sonneneinstrahlung aus, da es sonst zu Verfärbungen des Produkts kommen kann.

Einstellung der Rückenlehne

- 1) Ziehen Sie den Hebel zum Einstellen der Rückenlehne und halten Sie ihn.
- 2) Greifen Sie mit der anderen Hand die Rückenlehne und bringen Sie diese in den gewünschten Winkel.

HINWEIS: Halten Sie eine Hand an der Rückenlehne, während Sie den Hebel zur Einstellung der Rückenlehne ziehen und festhalten. Andernfalls kann die Rückenlehne außer Kontrolle geraten und den Benutzer gefährden.

Einstellen der Beinstütze

- 1) Ziehen und halten Sie den Einstellhebel der Fußstütze.
- 2) Halten Sie mit der anderen Hand die Fußstütze und positionieren Sie diese im gewünschten Winkel.

HINWEIS: Halten Sie eine Hand an der Fußstütze, während Sie den Einstellhebel ziehen und festhalten. Andernfalls kann die Fußstütze außer Kontrolle geraten und den Benutzer gefährden.

Sitzhöhenverstellung

Drücken Sie den Hebel zur Einstellung der Sitzhöhe, um den Sitz zu erhöhen. Drücken Sie den Hebel aber nicht vollständig. Um die Höhe des Sitzes zu verringern, drücken Sie den Hebel ganz nach unten und halten ihn gedrückt. Lassen Sie den Hebel los, sobald sich das Bett auf der gewünschten Höhe befindet.

HINWEIS: Beladen Sie das Gerät nicht abrupt mit einem Gewicht von über Leerzeichen: 100 kg. Dadurch kann das Gerät beschädigt werden. Das Gerät dient nicht zur Lagerung darauf untergebrachter Artikel.

Reinigung und Wartung

- Verwenden Sie zum Reinigen der Oberfläche ausschließlich Mittel ohne ätzende Inhaltsstoffe.
- Achtung! Das Produkt sollte nach jedem Gebrauch gereinigt werden. Es wird empfohlen, zu diesem Zweck ein mildes Desinfektionsmittel zu verwenden.
- Stoffe mit einer anderen Farbe als die Polsterung können zu Verfärbungen am Gerät führen.
- Zum Reinigen nutzen Sie bitte einen weichen Lappen.
- Bewahren Sie das Gerät an einem trockenen, kühlen, vor Feuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung geschütztem Ort auf.

TECHNICAL DATA

Parameter description	Parameter value
Product name	Pedicure chair
Model	PHYSA ROSARIO WHITE
Maximum load [kg]	200
Length [cm]	183
Width [cm]	81
Adjustment range of the backrest angle [°]	0-60
Adjustment range of the footrest angle [°]	0-65
Adjustment range of the seating [cm]	60.5-78.5
Seat adjustment angle [°]	0-3
Seat thickness [cm]	10
Rotation angle [°]	0-360
Weight [kg]	59



Read instructions before use.



PLEASE NOTE! Drawings in this manual are for illustration purposes only and in some details it may differ from the actual product.

The original operation manual is in German. Other language versions are translations from German.



1. Lever for adjusting the footrest angle
2. Lever for adjusting the backrest angle
3. Seat height adjustment lever

Assembly:
Before use: assemble the product correctly and put it in the right place.

A		M6x8	8
C		M8x35	4
C		M10x30	4
D		M8	4



ATTENTION! This product's exploded view can be found on the last page of the operating instructions (pp. 10).

ATTENTION! Do not overload the device. Exceeding the maximum permissible user weight can damage the product.

Do not shake or hit the product because the seat may fall down and injure the user.

Do not place the product in direct sunlight as this may cause discoloration.

Backrest adjustment

- 1) Pull and hold the backrest adjustment lever.
- 2) Grip the backrest with the other hand and set the backrest at the desired angle.

NOTE: Hold the backrest handle by one hand in the course of pulling and holding the backrest adjustment lever. Otherwise, the backrest may fall uncontrollably and cause harm to the user.

Adjustment of the footrest.

- 1) Pull and hold the footrest adjustment lever.
- 2) Hold the footrest with your other hand and set it at the desired angle.

NOTE: Hold the footrest handle by one hand in the course of pulling and holding the footrest adjustment lever. Otherwise, the footrest may fall uncontrollably and cause harm to the user.

Seat height adjustment

Press the seat height adjustment lever in order to increase the seat height. Do not press the lever to the very end. In order to lower the seat height, it is necessary to press the lever to the very end and hold the lever. Release the lever when the bed is lowered to the desired height.

NOTE

Do not suddenly burden the device with a weight above 100kg. It can lead to damage of the device.
The device is not used to store objects on it.

Cleaning and maintenance

- Use cleaners without corrosive substances to clean each surface.
- **Note!** The product should be washed after each use. It is recommended to use a mild disinfectant for this purpose.
- Fabrics with a different colour than the upholstery may cause discoloration on the product.
- Use a soft cloth for cleaning.
- Store the unit in a dry, cool place, free from moisture and direct exposure to sunlight.

DANE TECHNICZNE

Opis parametru	Wartość parametru
Nazwa produktu	Fotel podologiczny
Model produktu	PHYSA ROSARIO WHITE
Maksymalne obciążenie [kg]	200
Długość [cm]	183
Szerokość [cm]	81
Zakres regulacji kąta oparcia [°]	0-60
Zakres regulacji kąta podparcia pod nogi [°]	0-65
Zakres regulacji wysokości siedziska [cm]	60,5-78,5
Kąt regulacji siedziska [°]	0-3
Grubość siedziska [cm]	10
Kąt obrotu siedziska [°]	0-360
Waga [kg]	59



Przed użyciem należy zapoznać się z instrukcją.



UWAGA! Ilustracje w niniejszej instrukcji obsługi mają charakter poglądowy i w niektórych szczegółach mogą różnić się od rzeczywistego wyglądu produktu.

Instrukcją oryginalną jest niemiecka wersja instrukcji. Pozostałe wersje językowe są tłumaczeniami z języka niemieckiego.



1. Dźwignia regulacji kąta podparcia pod nogi
2. Dźwignia regulacji kąta oparcia
3. Dźwignia regulacji wysokości siedziska

Składanie:

Przed użyciem: wykonać prawidłową instalację produktu a następnie umieścić w odpowiednim miejscu.

A		M6x8	8
C		M8x35	4
C		M10x30	4
D		M8	4



UWAGA: Rysunki złożeniowe produktu znajdują się na końcu instrukcji na stronie 10.

UWAGA: Nie należy przeciążać urządzenia. Przekroczenie maksymalnej dopuszczalnej wagi użytkownika może spowodować uszkodzenie produktu. Nie potrząsać produktem, nie uderzać w produkt w przeciwnym razie może wystąpić opadnięcie siedziska a w efekcie dojść do uszkodzenia ciała użytkownika. Nie umieszczać produktu w bezpośrednim promieniowaniu słonecznym, w przeciwnym razie może doprowadzić to do odbarwień koloru.

Regulacja oparcia

- 1) Pociągnąć i trzymać dźwignię regulacji oparcia.
- 2) Drugą ręką chwycić oparcie i ustawić je pod żądanym kątem.

UWAGA: Należy trzymać jedną ręką za oparcie w trakcie ciągnięcia i trzymania dźwigni regulacji oparcia. W przeciwnym wypadku oparcie może niekontrolowanie opaść i wyrządzić krzywdę użytkownikowi.

Regulacja podparcia pod nogi.

- 1) Pociągnąć i trzymać dźwignię regulacji podparcia pod nogi.
- 2) Drugą ręką trzymać podparcie pod nogi i ustawić je pod żądanym kątem.

UWAGA: Należy trzymać jedną ręką za podparcie pod nogi w trakcie ciągnięcia i trzymania dźwigni regulacji podparcia. W przeciwnym wypadku podparcie pod nogi może niekontrolowanie opaść i wyrządzić krzywdę użytkownikowi.

Regulacja wysokości siedziska

Należy naciskać na dźwignię regulacji wysokości siedziska, aby zwiększyć jego wysokość. Nie należy wciskać dźwigni do samego końca. Aby obniżyć wysokość siedziska należy wcisnąć dźwignię do końca i trzymać dźwignię. Należy puścić dźwignię, gdy łóżko obniży się na żądaną wysokość.

UWAGA Nie należy raptownie obciążać urządzenia wagą powyżej 100kg. Może to doprowadzić do uszkodzenia urządzenia. Urządzenie nie służy do składowania na nim przedmiotów.

Czyszczenie i konserwacja

- Do czyszczenia powierzchni należy stosować wyłącznie środki niezawierające substancji żrących.
- **Uwaga!** Produkt należy umyć po każdym użyciu. Zaleca się użyć w tym celu łagodnego środka dezynfekującego.
- Tkaniny o innym kolorze niż tapicerka mogą powodować odbarwienia na produkcie.
- Do czyszczenia należy używać miękkiej ściereczki.
- Urządzenie należy przechowywać w suchym i chłodnym miejscu chronionym przed wilgocią i bezpośrednim promieniowaniem słonecznym.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Popis parametru	Hodnota parametru
Název výrobku	Pedikérské křeslo
Model	PHYSA ROSARIO WHITE
Maximální nosnost [kg]	200
Délka [cm]	183
Šířka [cm]	81
Rozsah nastavení úhlu opěrky [°]	0-60
Rozsah nastavení úhlu podpěry pod nohy [°]	0-65
Rozsah nastavení výšky sedátka [cm]	60,5-78,5
Úhel nastavení sedadla [°]	0-3
Tloušťka sedadla [cm]	10
Úhel natočení sedadla [°]	0-360
Hmotnost [kg]	59



Před použitím se seznámte s návodem.



POZOR! Obrázky v tomto návodu jsou ilustrační. V některých detailech se od skutečného vzhledu stroje mohou lišit.

Originálním návodem je německá verze návodu. Ostatní jazykové verze jsou překladem z německého jazyka.



1. Páčka nastavení úhlu podpěry pod nohy
2. Páčka nastavení úhlu opěrky
3. Páčka nastavení úhlu sedadla

Vkládání:

Před použitím: proveďte správnou instalaci výrobku a poté jej umístěte na odpovídající místo.

A		M6x8	8
C		M8x35	4
C		M10x30	4
D		M8	4



POZNÁMKA! Náčrty rozloženého stroje se nacházejí na konci tohoto návodu, tj. na str. 10.

POZNÁMKA! Zařízení nepřetěžujte. Překročení maximální přípustné hmotnosti uživatele může poškodit výrobek. S výrobkem netřesejte, ničím do něj nenarážejte. Mohlo by dojít k odpojení sedadla, následkem čehož by mohlo dojít ke zranění uživatele.

Nevystavujte výrobek přímému slunečnímu záření, může dojít ke změně barvy.

Seřízení opěradla

- 1) Potáhněte a přidržeťte páku seřízení opěradla.
- 2) Druhou rukou chytte opěrku a nastavte ji pod požadovaným úhlem.

POZOR: Jednou rukou je třeba se držet za opěrku během tahání a držení páčky nastavení opěrky. V opačném případě může opěrka nekontrolovaně klesnout a ublížit uživateli.

Nastavení podpěry pod nohy.

- 1) Potáhněte a držte páčku nastavení podpěry pod nohy.
- 2) Druhou rukou držte podpěru pod nohy a nastavte ji do požadovaného úhlu.

POZOR: Jednou rukou je třeba se držet podpěru pod nohy během tahání a držení páčky nastavení opěrky. V opačném případě může podpěra nekontrolovaně klesnout a ublížit uživateli.

Nastavení výšky sedadla

Je třeba stisknout páčku nastavení výšky sedadla za účelem zvýšení jeho výšky. Zakazuje se vtiskování páčky do samotného konce. Za účelem snížení výšky sedadla je třeba vtisknout páčku do konce a držet páčku. Páčku je třeba pustit, když lůžko klesne na požadovanou výšku.

POZOR:

Zařízení nepřetěžujte výrazně hmotností nad 100 kg. Může to poškodit zařízení. Zařízení neslouží pro uskladnění na něm předmětů.

Čištění a údržba

- K čištění povrchu používejte výhradně prostředky neobsahující žíravé látky.
- Upozornění! Zařízení myjte po každém použití. Použijte k tomu jemný dezinfekční prostředek.
- Látky v jiné barvě než čalounění mohou způsobit odbarvení na zařízení.
- K čištění používejte měkký hadřík.
- Zařízení skladujte na suchém a chladném místě, chráněném proti vlhkosti a přímému slunečnímu záření.

DÉTAILS TECHNIQUES

Description des paramètres	Valeur des paramètres
Nom du produit	Fauteuil de pédicure
Modèle	PHYSA ROSARIO WHITE
Charge maximale [kg]	200
Longueur [cm]	183
Largeur [cm]	81
Plage de réglage d'inclinaison du dossier [°]	0-60
Plage de réglage d'inclinaison du repose-pieds [°]	0-65
Plage de réglage du siège [cm]	60,5-78,5
Angle de réglage du siège [°]	0-3
Épaisseur du siège [cm]	10
Angle de rotation du siège [°]	0-360
Poids [kg]	59

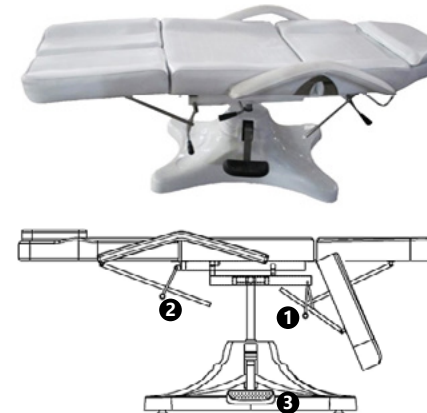


Respectez les consignes du manuel.



REMARQUE! Les illustrations contenues dans le présent manuel sont fournies à titre explicatif. Votre appareil peut ne pas être identique.

La version originale de ce manuel a été rédigée en allemand. Toutes les autres versions sont des traductions de l'allemand.



1. Levier de réglage d'inclinaison du repose-pieds
2. Levier de réglage d'inclinaison du dossier
3. Levier de réglage de hauteur du siège

Montage:

Avant utilisation: effectuez l'installation correcte du produit puis placez-le au bon endroit..

A		M6x8	8
C		M8x35	4
C		M10x30	4
D		M8	4



ATTENTION! Les vues éclatées de ce produit se trouvent à la dernière page du manuel d'utilisation p. 10.

ATTENTION: Ne surchargez pas l'appareil. Le fait de dépasser le poids maximal admissible de l'utilisateur peut endommager le produit. Ne secouez pas le produit, ne le cognez pas, sinon la chute du siège peut se produire et causer des blessures à l'utilisateur. Ne placez pas le produit à la lumière directe du soleil, sinon vous risqueriez de provoquer une décoloration.

Réglage du dossier

- 1) Tirez sur le levier de réglage du dossier et retenez-le.
- 2) À l'aide de votre autre main, positionnez le dossier à l'angle souhaité.

REMARQUE: Tenez le dossier d'une main lorsque vous tirez sur le levier de réglage du dossier et le retenez. Dans le cas contraire, vous pourriez perdre le contrôle sur le dossier et risqueriez de vous blesser.

Réglage de l'appui-jambes

- 1) Tirez le levier de réglage de l'appui-jambes et retenez-le.
- 2) À l'aide de votre autre main, tenez l'appui-jambes et positionnez-le à l'angle souhaité.

REMARQUE: Tenez l'appui-jambes d'une main lorsque vous tirez sur le levier de réglage correspondant et le retenez. Dans le cas contraire, vous pourriez perdre le contrôle sur l'appui-jambes et risqueriez de vous blesser.

Réglage de la hauteur du siège

Appuyez sur le levier de réglage de hauteur du siège pour relever le siège. N'abaissez pas complètement le levier. Pour abaisser le siège, enfoncez complètement le levier et maintenez-le dans cette position. Relâchez le levier une fois que le siège se trouve à la hauteur souhaitée.

REMARQUE Ne soumettez pas l'appareil à une charge supérieure à 100 kg de façon abrupte. Cela pourrait l'endommager. L'appareil n'est pas conçu pour servir à l'entreposage d'articles.

Nettoyage et entretien

- Pour nettoyer les différentes surfaces, n'utilisez que des produits sans agents corrosifs.
- Attention! Le produit doit être nettoyé après chaque utilisation. Il est recommandé d'utiliser un désinfectant doux à cet effet.
- Les tissus dont la couleur diffère de celle de la garniture peuvent entraîner un changement de couleur de l'appareil.
- Utilisez un chiffon doux lors du nettoyage.
- Conservez l'appareil dans un endroit frais et sec, à l'abri de l'humidité et des rayons du soleil.

DATI TECNICI

Parametri – Descrizione	Parametri – Valore
Nome del prodotto	Sedia per pedicure
Modello	PHYSA ROSARIO WHITE
Carico massimo [kg]	200
Lunghezza [cm]	183
Larghezza [cm]	81
Intervallo di regolazione dell'angolo dello schienale [°]	0-60
Intervallo di regolazione dell'angolo del poggiatesta [°]	0-65
Intervallo di regolazione del sedile [cm]	60,5-78,5
Angolo di regolazione del sellino [°]	0-3
Épaisseur du siège [cm]	10
Angle de rotation du siège [°]	0-360
Peso [kg]	59

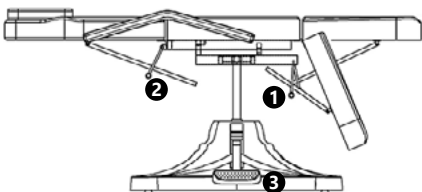


Leggere attentamente le istruzioni.



AVVERTENZA! Le immagini in questo manuale sono puramente dimostrative per cui i singoli dettagli possono differire dall'aspetto reale dell'apparecchio.

Il manuale originale è stato scritto in tedesco. Le versioni in altre lingue sono traduzioni dalla lingua tedesca.



1. Leva per regolare l'angolo del poggiatesta
2. Leva per regolare l'angolo dello schienale
3. Leva per regolare l'altezza del sellino

Montaggio:

Prima dell'uso: effettuare un corretto montaggio del prodotto e collocarlo nel posto giusto.

A		M6x8	8
C		M8x35	4
C		M10x30	4
D		M8	4



ATTENZIONE! L'esplosione di questo prodotto lo trovi nell'ultima pagina (10) del manuale d'uso.

ATTENZIONE: Non sovraccaricare il dispositivo. Se si supera il peso massimo consentito, il prodotto può danneggiarsi. Non scuotere il prodotto e non colpirlo, altrimenti il sedile potrebbe abbassarsi all'improvviso e l'utente potrebbe ferirsi.

Non esporre il prodotto alla luce diretta del sole, in quanto ciò potrebbe portare a scolorimento.

Regolazione dello schienale

- 1) Tirare la leva di regolazione dello schienale e tenerla.
- 2) Afferrare lo schienale con l'altra mano e portare lo schienale all'angolazione desiderata.

AVVERTENZA: tenere una mano sullo schienale mentre si tira la leva e tenerlo saldo, altrimenti lo schienale può sfuggire al controllo dell'utente e ferire quest'ultimo.

Regolazione del supporto delle gambe

- 1) Tirare e poi tenere la leva di regolazione del poggiatesta.
- 2) Con l'altra mano tenere il poggiatesta e posizionarlo con l'angolo desiderato.

AVVERTENZA: tenere una mano sul poggiatesta mentre si tira la leva di regolazione del supporto e tenerlo ben saldo, altrimenti il poggiatesta può sfuggire al controllo dell'utente e ferire quest'ultimo.

Regolazione dell'altezza del sellino

Premere la leva di regolazione dell'altezza del sellino per aumentare l'altezza. Non premere la leva completamente. Per diminuire l'altezza del sellino, premere completamente la leva verso il basso e tenerla premuta. Lasciare la leva quando il lettino si trova all'altezza desiderata.

AVVERTENZA

Non caricare il dispositivo in modo improvviso con un carico superiore a 100 kg. Il dispositivo potrebbe danneggiarsi.

Il dispositivo non è destinato allo stivaggio di articoli sopra lo stesso.

Pulizia e manutenzione

- Per pulire la superficie utilizzare solo detergenti senza ingredienti corrosivi.
- Attenzione! Il prodotto deve essere pulito dopo ogni utilizzo. Si consiglia di utilizzare un disinfettante delicato.
- Tessuti con un colore diverso rispetto all'imbottitura possono portare alla decolorazione del prodotto.
- Per la pulizia utilizzare un panno morbido.
- Tenere l'apparecchio in un luogo asciutto, fresco, protetto dall'umidità e dalla luce diretta del sole.

DATOS TÉCNICOS

Parámetro – Descripción	Parámetro – Valor
Nombre del producto	Silla de pedicura
Modelo	PHYSA ROSARIO WHITE
Carga máxima [kg]	200
Longitud [cm]	183
Ancho [cm]	81
Ajuste del ángulo del respaldo [°]	0-60
Ajuste del ángulo del reposapiés [°]	0-65
Ajuste del asiento [cm]	60,5-78,5
Ángulo del asiento [°]	0-3
Épaisseur du siège [cm]	10
Angle de rotation du siège [°]	0-360
Peso [kg]	59

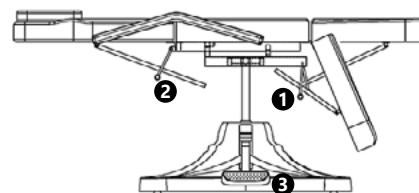


Respetar las instrucciones de uso.



¡ADVERTENCIA! En este manual se incluyen fotos ilustrativas, que podrían no coincidir exactamente con la apariencia real del dispositivo.

El texto en alemán corresponde a la versión original. Los textos en otras lenguas son traducciones del original en alemán.



1. Palanca para ajustar el ángulo del reposapiés
2. Palanca para ajustar el ángulo del respaldo
3. Palanca para ajustar la altura de la camilla

Montaje:

Antes de utilizar: instale correctamente el producto y colóquelo en un lugar apropiado.

A		M6x8	8
C		M8x35	4
C		M10x30	4
D		M8	4



¡ATENCIÓN! El despiece de este producto se encuentra en la última página de las instrucciones p. 10.

ATENCIÓN: No permita que el aparato se sobrecargue. Si se excediera el peso máximo indicado podría provocar daños en el producto. No sacuda el producto ni lo golpee, el asiento podría caerse y el usuario podría resultar dañado. No coloque el producto bajo la luz directa del sol ya que podría perder el color.

Ajuste del respaldo

- 1) Tire de la palanca de ajuste del respaldo y sosténgala.
- 2) Sujete el respaldo con la otra mano y colóquelo en el ángulo deseado.

ADVERTENCIA: Mantenga una mano en el respaldo y sujételo con fuerza mientras tira de la palanca de ajuste. De lo contrario, el respaldo podría desplazarse de forma indeseada y lesionar al usuario.

Ajuste del reposapiés

- 1) Tire de la palanca de ajuste del reposapiés y sosténgala.
- 2) Sujete el reposapiés con la otra mano y colóquelo en el ángulo deseado.

ADVERTENCIA: Mantenga una mano en el reposapiés y sujételo con firmeza mientras tira de la palanca de ajuste. De lo contrario, el reposapiés podría desplazarse de forma indeseada y lesionar al usuario.

Ajuste de la altura del asiento

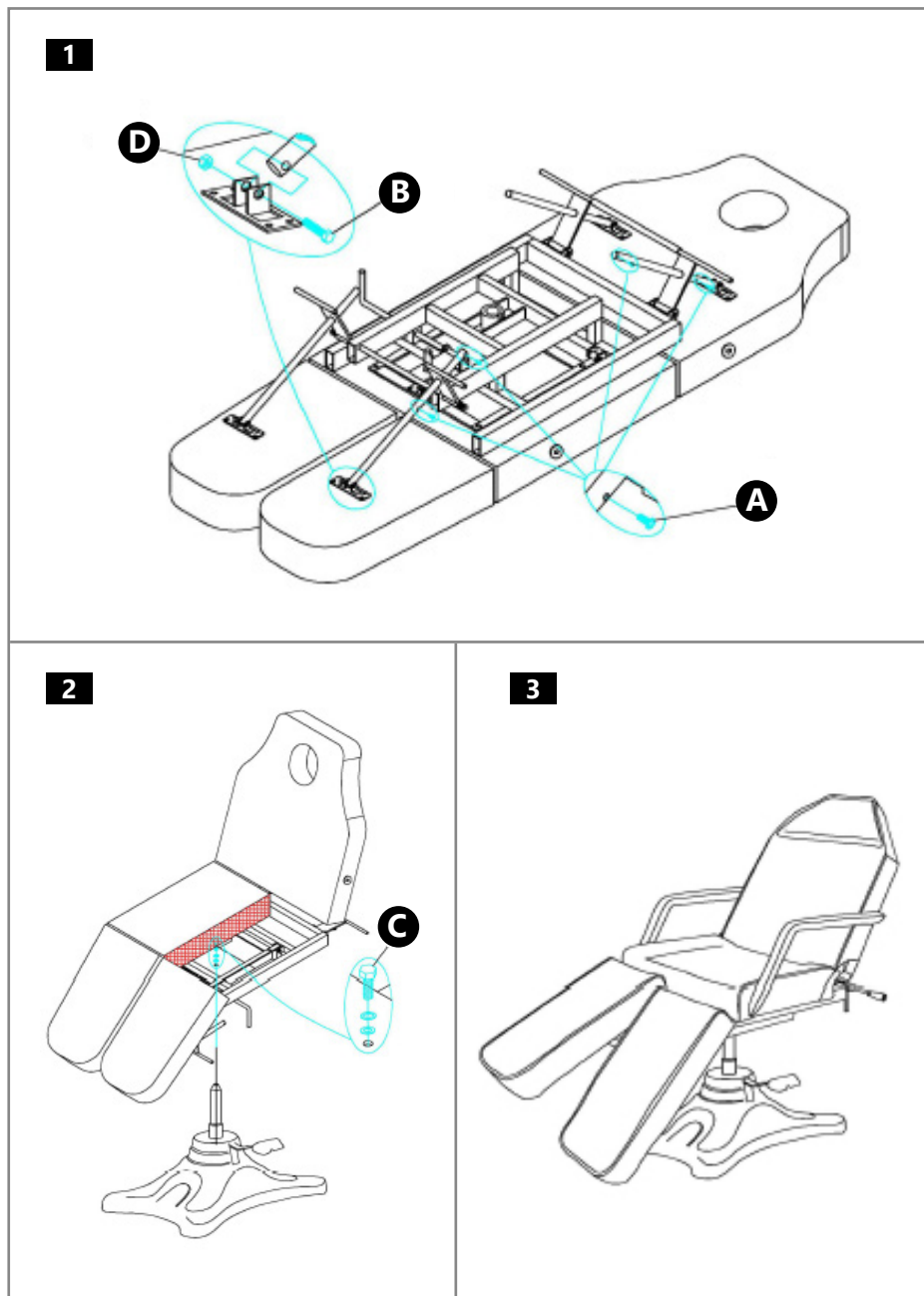
Presione esta palanca de ajuste de altura de la camilla para aumentarla, si bien no debe apretar hasta el tope. Para disminuir la altura de la camilla, presione la palanca totalmente hacia abajo y manténgala presionada. Suelte la palanca una vez la camilla haya alcanzado la altura deseada.

ADVERTENCIA

No cargue abruptamente el producto con un peso superior a 100 kg. Esto podría dañar el dispositivo. El equipo no está diseñado para almacenar artículos sobre él.

Limpieza y mantenimiento

- Para limpiar la superficie, utilice solo productos que no contengan sustancias corrosivas.
- ¡Atención! El producto se debe limpiar después de cada uso. A tal fin se recomienda un desinfectante suave.
- Tejidos con un color diferente al de la tapicería pueden causar decoloración en el producto.
- Por favor, utilice un paño suave para la limpieza.
- Almacene el aparato en un lugar seco, fresco y protegido de la humedad y la radiación solar directa.





Our customers' satisfaction is our main goal!

Please contact us with questions AT:

Unser Hauptziel ist die Zufriedenheit unserer Kunden!

bei fragen kontaktieren Sie uns bitte unter:

Naszym głównym celem jest satysfakcja klientów

W przypadku pytań prosimy o kontakt z przedstawicielem w danym kraju:

Naším hlavním cílem je spokojenost našich zákazníků!

V případě otázek nás prosím kontaktujte na:

Notre but premier est votre satisfaction!

pour toute question, contactez nous sur:

Nuestro objetivo principal es la satisfacción de nuestros clientes!

si tiene preguntas, por favor pónganse en contacto con nosotros en:

I nostro principale obiettivo è la soddisfazione dei nostri clienti!

per eventuali domande per favore, ci contattino sotto:

CONTACT

expondo Polska sp. z o.o. sp. k.

ul. Nowy Kisielin-Innowacyjna 7

66-002 Zielona Góra | POLAND, EU

e-mail: info@expondo.de